



ORDRE DU JOUR / AGENDA
SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL
DE LA VILLE DE WESTMOUNT
REGULAR SITTING OF THE CITY OF WESTMOUNT
LE 20 AVRIL 2020 À 17 H 30 - APRIL 20, 2020 AT 5:30 P.M.

- | | | |
|-----|--|-----------------------------------|
| 1 | OUVERTURE DE LA SÉANCE / <i>OPENING OF THE MEETING</i> | maire/Mayor
SMITH |
| 2 | PÉRIODE DE QUESTIONS / <i>QUESTION PERIOD</i> | maire/Mayor
SMITH |
| 3 | ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR / <i>ADOPTION OF THE AGENDA</i> | conseillère/Councillor
BOSTOCK |
| 4 | APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL / <i>CONFIRMATION OF MINUTES</i> | conseillère/Councillor
BOSTOCK |
| 5 | RAPPORTS AU CONSEIL / <i>REPORTS TO COUNCIL</i> | maire/Mayor
SMITH |
| 5.1 | <i>Correspondance / Correspondence</i> | maire/Mayor
SMITH |
| 5.2 | <i>Procès-verbal du comité plénier / Minutes of the General Committee of Council</i> | conseillère/Councillor
BOSTOCK |
| 6 | APPEL D'OFFRES PUBLIC - RÉFECTION D'ASPHALTE ET RECONSTRUCTION DES TROTTOIRS - BOULEVARD DORCHESTER EN DIRECTION OUEST, ENTRE L'AVENUE ATWATER ET L'AVENUE GREENE (PUB-2020-009) / <i>CALL FOR PUBLIC TENDERS - ASPHALT RESURFACING AND SIDEWALK RECONSTRUCTION - DORCHESTER BOULEVARD WESTBOUND BETWEEN ATWATER AVENUE AND GREENE AVENUE (PUB-2020-009)</i> | conseiller/Councillor
CUTLER |
| 7 | APPEL D'OFFRES PUBLIC - RÉHABILITATION DES CONDUITES D'EAU POTABLE PAR GAINAGE STRUCTURAL SUR DIFFÉRENTES RUES DANS LA VILLE DE WESTMOUNT (PUB-2020-028) / <i>CALL FOR PUBLIC TENDERS - WATER MAIN REHABILITATION BY STRUCTURAL LINING ON DIFFERENT STREETS IN THE CITY OF WESTMOUNT (PUB-2020-028)</i> | conseiller/Councillor
CUTLER |
| 8 | AVIS DE MOTION - RÈGLEMENT 1556 SUR LA GESTION CONTRACTUELLE / <i>NOTICE OF MOTION - BY-LAW 1556 CONCERNING CONTRACT MANAGEMENT</i> | conseillère/Councillor
KEZ |
| 9 | ADOPTION - RÈGLEMENT 1553 VISANT À ÉTABLIR LES CONDITIONS DE FOURNITURE D'ÉLECTRICITÉ / <i>ADOPTION - BY-LAW 1553 TO ESTABLISH THE CONDITIONS GOVERNING THE SUPPLY OF ELECTRICITY</i> | conseiller/Councillor
SHAMIE |



- 10** ADOPTION - RÈGLEMENT 1554 PRÉVOYANT L'ÉTABLISSEMENT DE TARIFS ET CERTAINES CONDITIONS APPLICABLES À L'APPROVISIONNEMENT D'ÉLECTRICITÉ POUR L'ANNÉE 2020-2021 / *ADOPTION - BY-LAW 1554 TO ESTABLISH RATES AND CERTAIN CONDITIONS FOR THE SUPPLY OF ELECTRICITY FOR THE YEAR 2020-2021* conseiller/Councillor SHAMIE
- 11** ADOPTION - RÈGLEMENT 1555 MODIFIANT LE RÈGLEMENT 1545 VISANT À IMPOSER ET À PRÉLEVER UNE TAXE ET UNE COMPENSATION POUR L'EXERCICE FINANCIER 2020 / *ADOPTION - BY-LAW 1555 TO AMEND BY-LAW 1545 TO IMPOSE AND LEVY A TAX AND A COMPENSATION FOR THE 2020 FISCAL YEAR* conseillère/Councillor KEZ
- 12** LEVÉE DE LA SÉANCE / *CLOSING OF THE SITTING* mairesse/Mayor SMITH